

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 29 AVRIL 1926.

Proposition de loi modifiant le troisième alinéa de l'article 2 de la loi du 25 juillet 1921 sur les réparations aux victimes civiles de la guerre.

DÉVELOPPEMENTS.

MESSIEURS,

L'article 2, troisième alinéa de la loi du 25 juillet 1921, stipule :

« La demande en revision des indemnités fondées sur une aggravation ou une atténuation de l'infirmité de la victime est ouverte pendant deux ans, à partir du jugement ».

La législature en fixant ce délai a estimé que les cas d'aggravation ne pouvaient se manifester après deux ans. La pratique a démontré qu'il n'en était pas ainsi et, d'autre part, les Chambres l'ont reconnu également, attendu qu'elles ont décidé que pour les militaires le délai imparti à la demande en revision était fixé à cinq ans.

Dans les deux cas susvisés, il s'agit de maladies résultant d'événements de guerre, pour lesquelles le mode de réparation est appliqué de façon différente, ce qui ne paraît pas logique.

Pour mettre de l'unité dans la réglementation relative aux réparations en matière d'invalidité nous proposons de porter également à cinq ans, à partir du jugement, le délai pour introduire une demande en revision.

EDMOND RUBBENS.

(2)
(N^o 263)

Kamer der Volksvertegenwoordigers.

VERGADERING VAN 29 APRIL 1926.

Wetsvoorstel tot wijziging van het derde lid van artikel 2 der wet van 25 Juli 1921 op de vergoedingen aan de burgerlijke slachtoffers van den oorlog.

TOELICHTING.

MIJNE HEEREN,

Artikel 2, derde lid, van de wet van 25 Juli 1921, bepaalt :

« De vraag tot herziening van de vergoedingen, gegrond op eene verergering of eene vermindering van het lichaamsgebrek van het slachtoffer, kan worden ingediend gedurende twee jaar van af het vonnis. »

Toen de wetgever dien termijn bepaalde, was hij van oordeel dat, na twee jaar, geen gevallen van verergering zich meer konden voordoen. Uit de praktijk blijkt echter dat dit niet alzoo geschiedde en, anderzijds, hebben de Kamers dit insgelijks erkend, aangezien zij hebben beslist dat, voor de militairen, de termijn, toegestaan op de aanvraag tot herziening, op vijf jaar was bepaald.

In beide vóórnoemde gevallen, betreft het ziekten ten gevolge van een oorlogsfeit, voor dewelke de wijze van vergoeding verschillend wordt toegepast, hetgeen niet logisch blijkt.

Ten einde eenvormigheid te brengen in de regeling omtrent de vergoedingen in zake van invaliditeit, stellen wij voor insgelijks op vijf jaar te brengen, vanaf het vonnis, de tijdsbepaling gesteld om een aanvraag tot herziening aanhangig te maken.

EDMOND RUBBENS.

CHAMBRE
des Représentants.

KAMER
der Volksvertegenwoordigers.

Proposition de loi modifiant le troisième alinéa de l'article 2 de la loi du 25 juillet 1921 sur les réparations aux victimes civiles de la guerre.

ARTICLE UNIQUE.

Le délai de deux ans prévu par le troisième alinéa de l'article 2 de la loi du 25 juillet 1921, coordonnée par l'arrêté royal du 19 août 1921 avec les dispositions de la loi du 10 juin 1919 demeurée en vigueur, est porté à cinq ans.

Wetsvoorstel tot wijziging van het derde lid van artikel 2 der wet van 25 Juli 1921 op de vergoedingen aan de burgerlijke slachtoffers van den oorlog.

EENIG ARTIKEL.

De termijn van twee jaar, voorzien bij het derde lid van artikel 2 der bestaande wet van 25 Juli 1921, samengeordend, bij Koninklijk besluit van 19 Augustus 1921, met de bepalingen der wet van 10 Juni 1919, wordt op vijf jaar gebracht.

EDMOND RUBBENS.
EUGÈNE BERLOZ.
HENRI HEYMAN.
LOUIS PIÉRARD.